

PROGRAMME  
COMPLET À L'INTERIEUR

CONCERTS

AU  
*Parc*

DU 1<sup>ER</sup> AU 4 JUILLET 2020 - 19H

PARC STAGNI

Chêne  Bougeries

ENTRÉE LIBRE

MERCREDI 1<sup>er</sup> JUILLET À 19H

## Trio KLIMT



### « Terres musicales »

Créé en 2018, le trio Klimt regroupe trois musiciennes et amies de longue date (Julie Sévilla Fraysse, violoncelle, Lucile Podar, violon, Sonia Moshnyager, alto), désireuses de partager ensemble leur passion pour la musique de chambre. Très soudées humainement et artistiquement, les trois musiciennes du trio Klimt ont à cœur d'explorer un répertoire allant de Bach au tango, en passant par les monuments de Beethoven ou de Mozart. Le jeune Trio Klimt a déjà été invité à se produire dans divers cadres et festivals, comme Les Nocturnes de l'Aude, Les Dossiers de la Musique à Menucourt, ou encore au Ministère des Finances... Lors de sa saison 2020/2021, dans laquelle se profile plusieurs concerts en France et en Europe. Le trio aura l'opportunité de se produire à Angoulême, Dijon, Bâle, Genève, mais également au Rhapsody Music Festival en Malaisie, lors duquel elles auront également l'opportunité de donner une série de masterclasses.

**L.V Beethoven:** Trio à cordes No 4 en Ré Majeur, op.9 n°2. 1. Allegretto, 2. Andante quasi allegretto, 3. Menuetto : Allegro, 4. Rondo : Allegro - **J.Sibelius:** Trio à cordes en sol mineur - **Ernst von Dohnányi:** Sérénade pour trio à cordes en ut majeur opus 10. Marche (Allegro), 2. Romance (Adagio non troppo, quasi andante) Balade populaire stylisée, 3. Scherzo (Vivace), 4. Tema con variazione (Andante con moto), 5. Finale: Rondo (Allegro vivace).

JEUDI 2 JUILLET À 19H

## Ioana-Raluca Avramescu & Mayumi Kameda



### « Chefs-d'œuvre classiques et romantiques, pour deux pianos Mozart et Rachmaninoff »

Réunies par le plaisir du partage du merveilleux répertoire pianistique, Mayumi et Ioana lui rendent hommage à travers un voyage musical à deux pianos. Le savoir du toucher et de l'écoute sont explorés avec exigence dans la délicate et à la fois festive Sonate K.V. 448 de Mozart puis l'approche pianistique devient plus engagée et exaltée avec les « Danses symphoniques » de Rachmaninoff, qui traduisent un sentiment profond du pays qu'il avait déjà abandonné mais dont il n'avait pas oublié les racines. Ce sont deux chefs-d'œuvres parmi le répertoire à deux pianos. Ces deux œuvres vous sont proposées par une pianiste confirmée et une jeune soliste fraîchement émoulue de la Haute Ecole de Musique de Genève.

**Mozart:** sonate pour deux pianos, K.V. 448 (1781), Allegro con spirito, Andante, Molto Allegro. **Rachmaninoff:** Danses symphoniques op 45 b (1940), Non allegro, Andante con moto (tempo di Valse), Lento assai, allegro vivace.

## VENDREDI 3 JUILLET À 19H

# Ensemble Vocal Malinine - EVM



**Mathieu Malinine,**  
direction

« Art vocal russe,  
religieux,  
classique,  
folklorique »

Un voyage en Russie, à travers les époques et les styles.

D'abord spirituel, à la lueur d'un cierge devant une icône dans une belle église traditionnelle à

Moscou. Puis romantique, avec des grands compositeurs dans un salon à Saint Pétersbourg. Enfin folklorique et populaire, avec des chants de l'ancienne Russie, magnifiquement arrangés.

C'est toute la Russie sous nos yeux : d'un côté joyeuse et lumineuse, de l'autre triste et mélancolique, et toujours profonde et sensible.

L'Ensemble Vocal Malinine - EVM se produit depuis 20 ans partout en Europe, tant dans les festivals, que dans le cadre intime de concerts privés.

L'EVM est spécialisé dans la musique russe, à l'image de son chef Mathieu Malinine, issu d'une famille de musicien portant la tradition russe depuis plus de 5 générations.

## SAMEDI 4 JUILLET À 19H

# Orchestre de Lancy-Genève

orchestre de  
*Lancy*  
Genève



**Roberto Sawicki,** direction et violon  
Avec la participation de  
**József Trefeli et Gabor Varga,** danse

« Esquisses hongroises »

Une célébration de la musique vivante

La musique hongroise profondément magyare, paysanne ou tzigane ? Elle sera tout à la fois ! Passionnée, virtuose, lente et rapide, multipliant les sensations ou délicieusement simple, elle s'est enrichie d'influences qui se traduisent par une fusion colorée de sonorités locales inspirant Brahms (1833-1897) et, après lui, la brillante génération de compositeurs hongrois nés à la fin du 19<sup>ème</sup> siècle parmi lesquels Béla Bartók

(1881-1945) et Leó Weiner (1885-1960) qui vont s'approprier la musique de leur pays en se servant des harmonies particulières des musiques traditionnelles pour créer un langage original.

Fondé en 1975, l'Orchestre de Lancy-Genève a donné plus d'un millier de concerts, anime une saison à Genève et s'est produit en Europe, en Amérique latine, en Chine. L'Orchestre de Lancy-Genève bénéficie du soutien de la Ville de Lancy.

**Béla BARTOK:** Danses Populaires Roumaines; Une soirée en Transylvanie; Rhapsodie no 2 -  
**Leo WEINER:** Divertimento no 1 - **Johannes BRAHMS:** Danses Hongroises no 2, no 4 et no 6.

La Ville de Chêne-Bougeries est particulièrement heureuse, cette année, de pouvoir offrir au public, 4 concerts d'une qualité inégalable dans un parc somptueux. Se laisser bercer par la musique, à l'ombre de plusieurs arbres centenaires, dans une ambiance amicale et décontractée.

Soucieux de respecter les règles sanitaires liées au Covid-19, la commune distribuera au public des masques à l'entrée. Nous vous remercions par avance de bien vouloir noter que nous ne pourrons accueillir que 250 personnes et que la traçabilité reste obligatoire. Pour le reste, nous veillerons à maintenir toutes les distances nécessaires pour que vous passiez un agréable moment musical en notre compagnie et nous réjouissons de vous accueillir prochainement.

**Marion Garcia Bedetti,**  
Conseillère administrative  
en charge de la culture



**La seule entrée se fera par la porte octogonale, côté route du Vallon, parc Sismondi**

**1 Parc Stagni**  
Accès route du Vallon  
ou 132, route de Chêne

**2 Salle communale Jean-Jacques Gautier**  
1, route du Vallon

Tous les lieux sont accessibles en transports publics.

**3** Tram 12 et 17 arrêt  
Grange-Falquet

**4** Bus 34 arrêt Parc Stagni

Nous vous invitons à consulter notre site internet [www.chene-bougeries.ch](http://www.chene-bougeries.ch) afin de vérifier les dernières recommandations de l'OFSP et les diverses modalités d'organisation des concerts au parc.

Chêne  Bougeries

**Tous les concerts sont en entrée libre.**

**En cas de mauvais temps, les concerts seront annulés.**

Buvette: rafraîchissements et petite restauration vous seront proposés par les TSHM, dans le parc dès 18h. Service à table.